RELACAM BREVE, E VERDADEIRA DA MEMORAVEL VICtoria,

que ouue o Capitão môr da Capitania da Paraiua Antonio de Albuquerque, dos Rebeldes de Olanda, que ſaõ vinte nâos de guerra, & vinte & ſete lanchas: pretenderão occupar eſta praça de ſua Mageſtade, trazendo nellas pera o effeito dous mil homens de guerra eſcolhidos, a fora a gente do mar.

COMPOSTA PELLO REVERENDO PAdre Frey Paulo do Roſario Comiſſario Prouincial da Prouincia do Brazil da Ordem do Patriarcha Sam Bento, como peſſoa que a tudo ſe achou preſente.

Com todas as licenças neceſſarias.

EM LISBOA.

Por Iorge Rodrigues. Anno 1632.

Tayxada na Meza do Paço em quinze reis.

Vendeſe no Adro da Miſericordia.

Relação de Antonio de Albuquerque.

TRes cousas ecenciais, se haõ de achar em hũ Capitaõ pera ter felices sucessos, zelo da hõra de Deos, madureza no discursar, & resoluçaõ em obrar no q̃ ouuer discursado. Todas estas cousas se acharaõ no mais perfeito General, q̃ relataõ as diuinas letras, o grãde Iudas Machabeo, hũ dos q̃ celebra a fama, porq̃ o zelo da hõra de Deos, & os desejos do augmẽto do pouo poderaõ com elle: de sorte, q̃ se resolueo mais ẽ perder a vida na guerra, a troco de libertar os seus, q̃ por cõseruaçaõ della, arriscar os lugares sagrados, a ser ocupados de gẽte q̃ nega o diuino culto: *Melius est nos mori in bello quãvidere mala gẽtis nostræ & sanctorũ*, saõ palauras do General, em q̃ mostra claramente q̃ mayor he o auãço q̃ da empresa se tira, arriscãdo nella a vida, a fim de cõseruar a hõra, q̃ com segurãça della, ver o Templo prophanado, & os pouos destruidos. Pello q̃ em sendo certo, q̃ o General de Samaria Apolonio fazia grãdes aprestos de guerra contra o pouo de Israel. Iuntos seus irmaõs a cõselho, & ordenadas as cousas como cõuinha ao bõ successo q̃ esperaua na guerra, he cõsideraueI a presa cõ q̃ as pos em execuçaõ: & assi diz a Escritura sãta no cap. 11 do 2. liuro dos Machabeos, q̃ em conhecẽdo Iudas as preuẽçoẽs do inimigo, se não deu meyo algũ, entre o cõselho q̃ tomou, & pòr em execuçaõ o q̃ se auia cõsultado, porq̃ ẽ sabẽdo o desenho q̃ o inimigo leueua, sahio a lho encõtrar: *Cognouit Idaus, & exijt obuiã illis*, como quẽ conhecia bẽ q̃ execuçoẽs vagarosas, saõ mais de sucessos auelos. Notou isto, & muy bẽ Lucano na sua Pharsalia, quãdo disse: *Tolle moras sẽper nouit differre paratis*. A demora (diz o Poeta) sẽpre foi má e nociua, principalmẽte na guerra: a causa he, porq̃ a medida da demora na execuçaõ das cousas se apresta o inimigo, mais pera preuenir os sucessos: & asi pregũtãdo Carsar, como vẽcera tãtas batalhas? Respõdeo, q̃ cõ a presa, a quẽ sẽpre conhecera por mãy de sucessos felices. E stas pre

sas

ſas nos apõtaõ as diuinas letras acharſe no Patriarcha Abrahã, quãdo lhe veyo à noticia q̃ Anoch Rey de Põto, & Codorlo Amor Rey dos Elamitas, leuauã catiuo ſeu ſobrinho Loth, porq̃ ẽ ouuindo o ſucceſſo, *Vt audiuit*, entre a noua, & o preſto pera fazer roſto ao inimigo, & lhe tirar da mão a preſa, não ouue meyo algũ: *Numerauit expeditos vernaculos domus ſuæ.* Eſtas ſaõ as partes q̃ ha de ter o Capitaõ prudẽte & forte, madureza no cuidar, & preſteza no obrar, não ſe eſquecẽdo tãbẽ de pelejar cõ ordẽ & cõcerto, como o fez o Patriarcha sãto, porq̃ de mais da reſoluçaõ ordenou os eſquadroẽs; *Diuiſis ſocijs ſuis,* como quẽ conhecia bẽ quanto importaua a ordẽ pera vẽcer, ou ſair vẽcido. Alcãçou iſto S. Bernardo no ſerm. 41. *De modo benè viuẽdi,* q̃ Sãtos tudo alcãçaõ. Entaõ ſaõ de temer (diz elle) os eſquadroẽs quãdo ſaõ ordenados e formados: *Hoſtes timẽt quãdo acies caſtrorũ benè ordinatas ad bellũ vidẽt*, & cõ rezaõ ſe paga tãto Bernardo de eſquadroẽs ordenados, q̃ gẽte deſordenada, mais ſerue de mõte arſiras, q̃ pera debelar inimigos.

Todas as couſas acima referidas, cõ q̃ a poderoſa maõ de Deos enriqceo & hõrou aos perfeitos Generais, aſsi Sãtos, como Gẽtios. Repartio liberalmẽte cõ o noſſo Capitaõ mòr Antonio de Albuquerq̃, ẽ cujo ſugeito ſe acharaõ a hũ tẽpo zelo de hõra de Deos. & de ſua Mãy sãtiſsima, de quẽ he mui deuoto, virtude dignamẽte erdada de ſeu pay Ieronymo de Albuquerq̃, cõ a qual sẽpre vẽceo inimigos de noſſa S. Fê, sẽ nũca ſer vẽcido; & jũtamẽte deſejos de augmẽto deſta praça, como logo moſtrarei. E no q̃ toca ao primeiro, porq̃ naõ pareça falamos mais cõ animo de liſõgear, q̃ cõ deſejos de acertar ao aluo da verdade: quẽ ha neſta Capitania q̃ naõ ſaiba da rica & fermoſa peça da Cuſtodia q̃ deu á Cõfraria do Ss. Sacramẽto, dadiua q̃ denota o animo grãdioſo & liberal, cõ q̃ a hà oferecido. Quẽ ignora os grandes gaſtos q̃ o dito Capitaõ mòr fez, quando foi Iuiz da Virgẽ

 das

das Neues, Padroeira desta Capitania, porq̃ demais das peças q̃ lhe deu de prata, fora outras q̃ tẽ mãdado vir do Reyno, como saõ hũa Coroa douro pera esta Senhora. & hũ ornamẽto mui custoso & perfeito pera a sua Cõfraria. Por 8. dias cõtinuos a festejou cõ muitas festas tẽdo pera este efeito por muitos, & cãtidade de hospedes de calidade, q̃ vierão festejar a Virgẽ, cõ grãdes festas de cauallo, ẽ q̃ se jugarão canas, correrão manilhas, & fizeraõ os mais jogos alegres, q̃ os homẽs deste exercicio tẽ inuẽtado pera alegrar o pouo. Nestas festas não faltou nada pera ser de todo perfeita, porq̃ o cõcerto da musica, à disposiçaõ do Sermaõ, a suauidade dos cheiros, & variedade da armação da Igreja estiueraõ tã to em seu põto, q̃ não ouue mais q̃ desejar, nẽ pera sair cõ o intẽto se reparou no gastar, pois os desejos q̃ mostra do augmẽto desta praça, bẽ tẽ mostrado a experiẽcia, & ainda a vista dos olhos, o muito q̃ se desuela, por deixar tudo melhorado do estado ẽ q̃ a achou. Bẽ notorio he a todos, como por sua industria & lembranças que fez a Sua M. vieraõ a esta Capitania muita poluora e muniçoẽs, 8. peças de artilheria de ferro, q̃ oje estaõ no Cabedelo, as quais conheceo muito à sua custa o inimigo na ocasiaõ presẽte. Não parou aqui o zelo do prudẽte Capitaõ, antes vẽdo q̃ a força do Cabedelo era tã piquena, & limitada. & q̃ a artilheria q̃ tinha da conta, era sò a q̃ sua industria auia alcãsado delRei, tornou de nouo a importunar a Sua M. que prouese esta praça cõ mais artilheria & muniçoẽs no entre tanto q̃ vinhaõ, segũdo ja tinha auizo de Sua M. se resolueo & determinou ẽ fazer hũ forte nouo de 4. baluartes fabricado de torraõ & faxina, q̃ saõ as mesmas materias de q̃ vsaõ os Rebeldes nas fortificaçoẽs que fizerão no Recife, & Ilha de Itamaraqua, cõ q̃ esperão resistir ao poder de nossas Armadas de Espanha, tudo cõ a ordẽ do Capitão Diogo Paes, engenheiro militar de Sua M. e pera o pôr ẽ execução arrazou tudo o q̃ era forte

velho,

velho, & cõ tanto valor, industria, assistẽcia pessoal, e cantidade de trabalhadores se ouue nesta obra q̃ ẽ menos de seis meses acabou as muralhas & baluartes, & os terreplanou, e fez suas esplenadas, & lhe pos toda artilheria q̃ tinha sẽ des peza nenhũa da fazẽda Real, senão q̃ à custa dos moradores, & cõ o seruiço dos Indios se pos no estado referido, & sò a industria & talẽto do dito Capitaõ mòr pudera cõseguir obra tã acertada & necessaria como esta, ẽ q̃ despois de Deos cõsistio a total defẽsa & segurãça desta Praça. A plãta desta fortaleza he ẽ forma quadrada, ficãdo nos cãtos della 4. caualeiros, ou baluarres, ẽ q̃ joga a artilheria, & defẽdẽ as coartinas da força, q̃ cõ a estrada encuberta q̃ tẽ em rèdor da quadra, & esta quadra por fora fica mui defẽsauel. Dous meses & meyo pouco mais ou menos, antes davinda dos Rebeldes a esta praça, chegou hũa Carauella q̃ S.M. mãdou ẽ defẽsaõ della, cõ hũa Cõpanhia de soldados Portugueses, de q̃ he Capitaõ Antonio de Figueredo de Vascõcellos, & nella vieraõ 8. peças de boa artilheria de brõze, mãdadas como ja disse, à instãcia do Capitaõ mór, a cujo zelo se deue, como outrosi, os soldados q̃ S.M. mãdou, assi nesta Cõpanhia Portuguesa, como ẽ outra Castelhana, de q̃ era Capitaõ Manoel Godinho nosso Portugues, ẽ quẽ sobejaua no animo, o q̃ lhe faltaua no corpo, q̃ se neste era anano, no alẽto era gigãte incrediuel; & o cuidado & diligẽcia q̃ pos o Capitão mór, em mãdar vir esta gẽte & artilheria, q̃ S. M. auia enuiado ao socorro desta. E sẽdo q̃ o Rio grãde (onde a Carauella aportou) desta cidade, há mais de 30. legoas, & o inimigo Olãdes anda por esta Costa, de q̃ està feito senhor, cõ tudo armou 2. carauelloẽs, ẽ q̃ pos seus berços q̃ jugauaõ, pera se defenderem das lãchas do inimigo, se a caso os cometesse; & nauegando por dentro dos Recifes, foraõ ao Rio grande a buscar a artilheria, que nesta occasiaõ foy de insidito effeito, assi por sua bondade, como pellos Mi-

niſtros que a meneauaõ ſerem muy peritos na arte. Com a preſteza com que veyo proſegnio o Capitaõ mòr em a leuar ao Forte do Cabedelo, onde a ea ualgou nos cauala leiros qne ha na fortaleza, & aonde ſe naõ eſtiuera ficaria a força mais arriſcada. Poſta a artilheria, & chegadas as Companhias, aſsi Caſtelhana como Portugueſa, começaraõ os apertados auizos de Mathias de Albuquerque ſuperentendente da guerra na Capitania de Pernambuco, a crecer cada vez mais, auizandonos por horas com vigilancia, & cuydado, que o deſenho do inimigo era vir occupar eſta Praça.

Se a ſagrada Eſcritura louua a reſoluçaõ de Abrahão q̃ foy cauſa do bõ ſucceſſo que teue no reſgate de Loth, & vencimento dos Reys do Ponto, & dos Elemitas, porq̃ entre o ouuir na noua, & fazer apreſtos de guerra, naõ ouue meyo algũ. Naõ merece menos gauos o vigilante Capitaõ Antonio de Albuquerque, o qual não ſei ſe por imitar ao ſanto Patriarcha, ou ſe por ſeguir o exẽplo da preſa cõ q̃ o grande Afonſo de Albuquerque, de glorioſa memoria, remediou todos os cercos (das fortalezas do Oriẽte, & cõ q̃ vẽceo ao Idalcaõ) ſe apreſtou de maneira, q̃ a preuẽção q̃ fez, foy a q̃ deſpois achou no duro cerco, em q̃ os Rebeldes intẽtarão por eſta Barra e Capitania da Paraiua. Mãdou logo dar rebate, a q̃ foi acudindo gente cõ a preſteza q̃ coſtuma por ſeruiço de S. M. como em dous annos q̃ ha, q̃ os inimigos nos perſeguem o tẽ moſtrado a experiẽcia, & viſta de olhos, juntamẽte quanto mais apertauão os recados, que como diſſemos, vinhão por horas, mais apertauão os Rebeldes, atê q̃ em dous do preſente ſe ajũtou toda a gẽte q̃ hâ na Capitania no Forte do Cabedelo, deixando primeiro o Capitão mòr o varadouro deſta cidade bẽ prouido de artilheria, & muniçoẽs, como tambẽ de ſoldados, donde hà dous redutos, de hum dos quais, & do mais principal he Ca

pitão

pitão Manoel Pires Correa, & do outro Ieronimo Cadena.

Deixado pois o varadouro (q̃ de si he defensauel) cõ a ordẽ & concerto dito, se foy o Capitão mòr buscar o inimigo, porq̃ tinha jà noua certa o auia de achar no Cabedelo, imitando ao General santo Machabeo, q̃ em tanto não buscou a Apolonio, General da gẽte de Samaria, em quãto não soube de certo aõde o auia de achar. Cõ o mesmo desenho vinha o General dos Rebeldes por se encõtrar cõ o nosso; & como quando dous se buscão cõ vontade, cõ facilidade se achão; não ficarão frustrados em seus desejos em 5. dias do presente. Sesta feira polla menhãa apareceo a Armada dos Rebeldes cõ 20. nàos de guerra, as mais dellas de gran de porte, & de duas andainas de artilheria todos cheos de bandeiras, cõ 27. lanchas, q̃ lhe seruirão neste dia de lançar a gẽte em terra. Não faltaou o Capitão mòr na presunçaõ deste successo, porq̃ pera lhe impedir a sua desẽbarcação ti nha mandado fazer hũa caua muito grande pella praya; a qual guarneceo de gẽte, assi da paga q̃ veyo, como das Capitanias da ordenança, sẽ q̃ a possa acusar a doutrina de Bernardo, de q̃ faltasse nesta ordẽ. Não faltraõ tãbẽ os Indios em nosso fauor & ajuda: porẽ foi tam atreuida. & determinada resolução dos Rebeldes costumados a vencer, q̃ pode sair cõ a sua, fauorecendoos a fortuna, & lançar gente em terra, por mais q̃ animosamente lho pretẽdeo a nossa impedir. Não faltou neste encontro a suas obrigaçoens o Capitão mòr Antonio de Albuquerque, porq̃ andou tam alentado animando aos seus, q̃ mostrou desestimar a vida, por não pòr nodoa na honra, imitando a Iudas Machabeo, q̃ fez mòr estima da fama q̃ da vida, ganhada a praya do inimigo à custa do sangue, & vidas de hũa & outra parte. Retirada a nossa gente & vnida com seu General, na mesma tarde lhe ordenou fossem a escaramuçar com os Rebeldes, o que se fez com grande valor, & conhecido

esforço em muitos que se auentajaraõ mais. Cõ tudo como o dia não era tã infauisto, quanto a elles venturoso, nos ferirão neste encõtro ao Capitão Cosmo da Rocha, q̃ desde a tomada de Olinda não deixou de perseguir aos Rebeldes de Olanda com grande valor & esforço, ficando outro si feridos algũs soldados dos nossos. Logo que se acabou a refegua, recolhidos os feridos, prouco o Capitaõ mór Antonio de Albuquerque em lugar de Cosmo da Rocha, seu irmaõ Andre da Rocha, homem de tam grande esforço, que se não determina Marte entre os dous, a qual delles da à a palma.

Nesta noite em que o inimigo se daua por victorioso, foy o Capitaõ D. Aleixo Darsa, valeroso Hespanhol, & muy pratico na guerra, com as armas de Vulcano dar carga ao inimigo nos alojamentos q̃ auiaõ feito, o qual lhe deu tam grande susto, que toda a noite em pezo estiuerão com as armas nas maõs. Sabado seys dias do mes, trataraõ os nossos de lhe ganhar hum reduto que auiaõ feito aquella noite; & alentados com animo que viaõ no General, o inuistiraõ com tam grande valor, q̃ lho tiueraõ rendido, senaõ recrecera gente & socorro ao inimigo. Neste encontro mataraõ a hum moço de grandes esperanças, irmaõ do Capitaõ mór chamado Ieronymo de Albuquerq̃, a quẽ a dura parca cortou o fio da vida nos tẽros annos de sua mocidade por ventura enuejosa a fortuna, de que se viuera, fizera esquecer a muitos dos que celebra a fama Acõpanharaõ a este fidalgo na morte tres soldados, se naõ iguais na calidade, naõ desiguais no valor, cõ q̃ morreraõ em seruiço de Deos, & de sua Magestade. Sahio nesta occasiaõ ferido o Capitaõ Andre da Rocha, a quẽ como se vé da relaçaõ, naõ auia hũ dia natural, o leuantara a este cargo o nosso Capitaõ mòr Antonio de Albuquerque, em lugar de seu irmao Cosmo da Rocha, que tam variauel como isto he

a for-

a fortuna, a qual pera o matar lhe deu honrra de Capitão por vinte horas, & logo na primeira occasiaõ ordenou feriremno de modo, que vieſſe a perder a vida, & magoarnos a todos a ſua morte. Grande & irreparauel dano recebeo tambem o inimigo, porque a noſſa gente magoada com as perdas referidas pelejou com tãto valor, que lhe matou, & ferio muita.

Chegada que foy a noite, que Deos deu pera o deſcanſo dos moradores da terra, conhecendo o noſſo Capitão mòr, que trabalhauão os Rebeldes em ſuas fortificaçoens como tam praticos ſoldados, & que nos vinhão entrando a terra, pera effeito de nos bater lhe mandou dar duas cargas, hũa no quarto da Madorna, & outra no quarto dalua, que os atormentarão muito, vigiando toda a noite, & eſtando ſempre em arma, não faltando na meſma diligencia na noite do Domingo, que foraõ ſete do preſente mes. Veyo o dia felice da Conceição da Virgem Raynha dos Anjos, & ſe eſte foy alegre ao mundo, quando foy concebida no ventre de Sancta Anna ſua mãy, naõ menos o foi ao noſſo quartel pella noua da Carauella de ſocorro de poluora & muniçoens, auer eſcapado ao inimigo, & ſer entrada no Màmàgope Rio, que eſtá ſinco legoas do noſſo quartel, porque ſe veſtiraõ todos de eſperanças muy certas, de que a Virgem que a guardara, era pera nos dar victoria incrediuel, & a preſa, com que por ordem do Capitaõ mòr accudio Duarte Gomes da Sylueira a deſcarregar eſtas muniçoens ſendo que he homem velho de ſetenta & tantos annos, por que em vinte & quatro oras eſtauaõ ja trinta barras de pol uora poſtas no noſſo quartel. Naõ ſaõ eſtes os primeiros ſeruiços q̃ o noſſo bõ velho fez em ſeruiço de S. M. antes he taõ velho nos ſeruiços como he velho nos annos, nos quais nẽ fazenda, nem peſſoa poupou nũca pelo ſeruir. Ia acima

temosdito como cõ a noua dosocorro se vestio o nosso cã po de esperanças devictoria: estas se corroboraraõ mais cõ o successo da tarde, porq̃ chegado q̃ foi o socorro Espanhol de quatro Cõpanhias q̃ teriaõ rodas até cento & quarenta homẽs, q̃ com grande pressa, zelo, & vigilancia, preuindo a necessidade mandou em socorro desta praça o superẽ tendente da guerra Mathias de Albuquerque, & o Conde de Bunholo, tam grande seruidor de sua Mageftade, que vinha em sua propria pessoa a socorrer esta praça, & do ca-caminho se tornou. Na mesma ora que chegarão os valerosos Hespanhoes cõ a coragẽ q̃ trazião, & desejos de pelejar, se forão ao inimigo q̃ estaua muy vizinho nosso, trauando cõ elles hũa escaramuça & bataria tam renhida, q̃ se empenhou todo o quartel: acudirão todos á briga cõ determinada resoluçaõ & pelejarão cõ tal coragẽ, q̃ foy forçado ao inimigo retirarse a suas trincheiras, com perda de muita gẽte, sem q̃ da nossa ouuesse algũa ferida, ou morta. Aqui se confirmarão de todo as esperanças da victoria por ordẽ da Mãy de Deos, porq̃ quẽ veyo ao mundo a vencer a serpente infernal, a quẽ a Virgẽ atropellou, como o Spiritu Santo o tinha dito; *Ipsa conteret caput tuum*, não permitindo que no seu dia nos fizessẽ algum dano os sequaces da serpente, nos assegurou na victoria que delles auiamos de ter com seu fauor, & ajuda.

Terça feira 9. do dito, amanheceo o inimigo cõ cestoẽs muy fortes em hum reduto, em q̃ puzerão artilheria, & pelo meyo dia pouco mais ou menos nos começarão a bater o nosso forte, dandolhe a nossa artilheria tã largas & abũdantes pagas, q̃ se conheceo no inimigo as não queria tam puntuais. Irreparauel foy o dano q̃ o inimigo recebeo, & os nossos Artilheiros & Condestables cõ excesso conhecido andarão fauorecidos da Mãy de Deos, q̃ guiou os successos desta guerra até nos dar á victoria della, quãdo foi mór

o pe-

õ perigo. Logo q̃ ſe vio cõ artilheria caualgeda ſe pos abrir trincheiras pera ſe acercar ao forte a fazer outra bataria de mais perto,& finalmẽte pòr nella os trabucos q̃ traziào. O noſſo Capitão mòr cõ incrediuel valor ordenou ao Capitão D. Aleixo Darſa,& D. Ioaõ de Xareda Gouernador das Cõpanhias,a lhe impedir o intẽto; & foy com brir outra trincheira junto à do inimigo, & à viſta delle, o qual como conheceo a importancia do negocio,inuiſtio cõ grande preſſa pera effeito de o eſtrouar. Muito ſe enganarão os Rebeldes cõ os leoẽs de Eſpanha, q̃ não coſtumão a emprẽder couſas, sẽ q̃ as leuẽ ao deuido fim. Começou a crecer a obra q̃ ſe fez cõ grande calor,& não menos alegria,de ver q̃ o inimigo ſe recentia tanto della: & aſsi toda a gẽte do quartel sẽ ſe reparar em grao eſtado,ou calidade, acarretarão faxina pera a obra crecer em breue, em q̃ deu notaueis exẽplos o noſſo Capitão mór; porq̃ cõ andar em hũa viua roda de negocios,& diuirtido em tam varias couſas como a guerra tras conſigo,não faltou em ſer o primeiro que nos deu exemplos raros do zelo do ſeruiço delRei, com que obrigou atê aos Sacerdotes,& Religioſos que aſſiſtiſsimos a imitar tam raro exemplo.

Vendo pois o inimigo q̃ cõ porfia da reſolução creciào as noſſas trincheiras; & conhecẽdo o dano q̃ lhe podião fazer ſahio outra vez pera as impedir cõ grande pezo de gẽte: & não diſiſtindo a noſſa do q̃ auia começado,ſe trauou hũa eſcaramuça tam apertada de hũa parte & outra, q̃ foy neceſſatio ao inimigo retirarſe cõ grande dano, deixando no cãpo algũs mortos sẽ perdermos mais q̃ hũ homẽ,& algũs q̃ ſairaõ feridos. Cõ grande magoa dos Rebeldes ſe foy cõtinuando a noſſa obra,a qual vẽdo elles em eſtado q̃ os podia danar,deſeſperados de todo de o poder impedir,nos cõmeçaraõ a vizitar mais a miudo cõ as balas da ſua artilheria,leuandonos hũa dellas ao Capitaõ Manoel Godinho,a

quem a natureza pagou em dobro, no animo & valor, o q̃ lhe auia furtado do corpo, matãdonos tãbẽ cõ outra balla a dous ſoldados do forte. Cõ grande puntualidade lhe pagaraõ os noſſos Artilheiros, porq̃ lhe leuarão pellos ares a hum Rebelde dos ſeus q̃ pondoſe ſobre hũ dos ceſtoẽs, q̃ eſtauão no ſeu reduto, fazia daly vigia. Deſenganounos de milhor paga o que vimos nos ſeus alojamentos deſpois de deſemparados, onde ſe acharão mortos em numero & cantidade grande, sẽ que ficaſsẽ tambẽ ſeus nauios & lanchas ſem paga equiualente ao que nos merecião.

Conhecerão os Rebeldes muito à ſua cuſta, que o dano crecia por horas as baterias continuas q̃ de noite, & de dia sẽ deixar deſcãçar lhe daua a artilheria as cargas q̃ cada ora lhe dauão as Cõpanhias eſcoltas, & q̃ não deſiſtiamos da ẽpreſa de nos chegar pera elles. Deſeſperados & rayuoſos, tratarão de meter o reſto, & lãçar todo o poder, a ver ſe podião cõ iſto fazerſe ſenhores do campo, com que ſe imaginarão tambem ſenhores do Forte; pello que na quarta feira 10. do preséte mes ao meyo dia em põto, eſtãdo a noſſa gẽte deſcanſando, & refreſcandoſe, nos inuiſtiraõ por tres partes deixando gẽte de ſocorro pera acudir aos ſeus valeroſos ſoldados, dignos de immortal memoria, que eſpecificadaméte tiuera tẽpo pera dizer as caualla rias q̃ fizeſtes; porẽ iſſo, mais he pera Choronica que pera Relaçaõ ſucinta. Quẽ vio touro brauo apertado em corro da todas as partes; & acoſado de todos, & fechados os olhos remere, & faz caminhos cõ eſtrago de muitos; pois não doutra maneira ſe ouuerão os noſſos cercados dos Rebeldes de Olanda, inimigos de Deos, & del Rey: porque vendoſe elles quando eſtauão menos apreſtados pera ſe poder defender, romperão por meyo do inimigo a acender ſuas mechas, & remetendo âs armas, tratou cada hum de vender a vida ao mòr preço que pudeſſe, porque vendida de graça

denota

denota medo, & couardia, & quando he a mòr preço se assenta no liuro da fama o preço porque se deu.

Incrediuel foy o valor com que se teue o encontro a tam puxante inimigo, & em tam repentino assalto; porque com estarem desarmados os mais dos nossos, se batalharão com os Rebeldes de maneira que mais parecião leoẽs desatados que homens que pelejauão, com tam desigual partido de gente, armas, & municoẽs. Se ouuer de dizer as particulares valentias que nesta orà se obrarão, mais ouuera de fazer Choronica que Relaçaõ abreuiada, & entendo que mayor coppia de cousas me auião de ficar por dizer do que auia de rellatar por mais q̃ me espraya se em dizellas, outro inconueniente achei para auer de fallar expecificamente nellas, & he sobre os lugares que auia de dar nomeando aos que as obrarão porque o milhor de todos auia de vsurpar a inueja. a causa he porque a menos obra de vallor das que ally se fizerão, pode com rezão ser enuejada dos milhores Capitães, a que celebra a fama por fugir destes periguos, & não repartir lugares em rezão tão sucinta, diguo que se nesta escaramuça tam repentina, & apertada mostrou o nosso General Antonio de Albuquerque esforço, & zelo grande de defender a honra de Deos, & de morrer por seu Rey, tambem os seus soldados mostrarão fidelidade, & amor, sendolhe leais companheiros em todo o transe perigoso, seguindo a elle, & o Coronel Mathias de Albuquerque Maranhão seu irmão, que animaua os seus soldados em tam apertado assalto. He boa preoua desta verdade a muita gente que morreo em defensaõ da força del Rey, & da terra que o inimigo lhe pretendeo occupar, porque nos custou o assalto com trinta & sinco pessoas, & quinze Indios, a fora a gente que sahio ferida, da qual a mais della nos morre, & forão de oitenta pessoas pera cima. Os Capitaẽs que morrerão fòy,

Dom Ioaõ de Xerada, a quem auiaõ mandado por Gouernador das quatro Companhias Castelhanas, homem santo, & de grande valor, Sebastiaõ de Palacios, Dom Aleixo Darsa, muito pratico na guerra, o qual com incansauel iudustria andou trabalhando sempre em enfrear ao inimigo que se vinha chegando à nossa trincheira, que lhe fez como acima fica dito: morreo tambem neste assalto o Alferez Dom Niculas de Plaçaola que gouernaua a Companhia de Dom Fernando de Ribaguero, que ficara no arrayal enfermo: & com não menos valor que elles o nosso Capitão Belchior de Valladares com muitos soldados da terra que assegurarão a fama na morte, saindo ferido o Capitão Dom Ioaõ de Orelhana, que como leaõ pelejou pella honra de seu Rey, & pello de seu seruiço. Entre as pessoas feridas de que despois morrerão muitos, foy hum de grande porte, que nos magoou a todos, o qual foy o Reuerendo Padre Frey Manoel da Piedade da Custodia Franciscana, em cujo sojeito se achauão, não só letras conhecidas, mas modestia Religiosa, & madureza de juizo pera todo o negocio de pezo. A este Padre ferirão os Hereges com dous botes de hnm chuço com grande inhumanidade, que como saõ inimigos capitaes de nossa Igreja Romana acrecentaselhe o odio contra os que saõ mais da Igreja.

Grande foy a nossa perda como atégora se ha visto, porem a do inimigo foy de muito mayor porte, que se bem foy de muita gente, tambem foy de honra & valor na retirada que fizerão, que foi cõ tal desacordo, & tam occupados de medo com a deliberada resoluçaõ com que os nossos lhe rebatarão o infernal impeto que trazião, que segundo hiaõ apressados parecião leuar azas nos pês: não lhe aproueitou a fugida por mais a pressada que a fizerão pera se lhe não dar satisfaçaõ a tam grande atreuimento,

porque

porque o campo por onde vierão ficou todo juncado de mortos, que deuem ter conhecido, & muito á sua custa ser boa a fé da Igreja Romana: não faltou a fortaleza na infame retirada do inimigo, de mostrar lhe agradecia a vontade que tinhão de a querer por sua; & assi os hospedou com ballas de desasseis liuras que lhe fez experimentar o como a nação Portuguesa he agradecida em pagar vontades com a retirada do inimigo, perda que nella recebeo. E nos mais dias antecedentes vendose sem forças pera a empresa, leuantou o allojamento, & se embarcou nas suas naos com grande silencio, & confusaõ, como nos certificou o que achamos nos seus quarteis, em os quaes lhe ficou poluora, ballas de artilheria, pàs, emxadas, mantimentos, & outros pertrechos de guerra que nos asseguráo, que sobejou medo, & faltou a noite pera os carregar às nàos. Veyo rompendo a Aurora, & fugindo as treuas da noite, porque o Sol caminhaua à mòr pressa pera nos pedir as aluiçaras, descobrindonos com sua luz a fraqueza do inimigo, que as sombras da noite nos cobrião. Vendo nòs o grande silencio que auia no quartel dos Rebeldes, tratou o nosso General de saber onde estauão, & indo com grande acordo a buscallos, se antecipou a fama a dizer como auiaõ fugido, que nos allegrou summamente, porque tam roim vizinhança, cansa o corpo, & o espiritu. Deu o nosso General hũa lustroza mostra de sy & da nossa gente nos alojamentos dos Rebeldes, que lhe mandou queimar à vista das suas náos que estauão defronte, & logo a Capitania mandou desparar tres peças, & no fim dellas se colherão as bandeiras de rodas, mostrando auer tido perda de algũa pessoa de conta.

Sesta feira doze do mes, se fizerão todos â vella, & como o vento lhe era pella proa, não foy posiiuel dobrarem o Cabo Branco, o que fazendo de noite se forão na volta

de Pernambuco sem honra, & com grande perda de gente; quando leuarão ferro os Rebeldes, prantarão huns tres nauios ao Rio Mámágope, que como ja aduerti, distancia sinco legoas desta Barra. Na companhia destes nauios forão tambem duas lanchas, com desenho de nos irem queimar quatro nauios nossos que lá estauão com incrediuel presteza: acudio o Capitão mòr Antonio de Albuquerque, ordenando ao Capitão Pedro Marinho de Cubera, que lhe fosse estrouar o intento. Esteue este Capitão de outra banda fronteiro ao Cabedelo com artilheria & gente em hum reduto que o Capitão mòr Antonio de Albuquerque ordenou que se fizesse, do qual encarregou com grande acordo a Duarte Gomes da Syluceira, que com parentes, & amigos o guardaua, fazendo todos o que deuem no seruiço de sua Magestade. Acudio logo com muita pressa, como fica dito, o Capitão Pedro Marinheiro a resistir aos inimigos que se foy sem nenhum fruito pera o Recife de Pernambuco, & sem leuar nenhum despojo.

Pera se poder proceder nesta guerra, foy de grande consideração ter sua Magestade tam zelozos ministros do seruiço de Deos, & do seu, assi na sua fazenda, como na Camara desta Cidade, porque todos como a porfia andauaõ a quem se esmeriaria mais, & com mores conhecidas ventagens, em mandar o prouimento necessario pera o nosso quartel de vinho, farinha, paõ, carne, peixe sequo, & do mais que na terra auia; & como á cabeça seguem os membros; assi a hum Ministro superior seguem os inferiores no zello, como o vimos nesta occasiam; porque todos com grande cuidado acudiaõ a suas obrigaçoens a prouer o nosso quartel, aos quais deue sua Magestade fazer muitas merces. porque todos a merecẽ, pello muito que trabalharaõ. Naõ pararaõ os inimigos

em

em os inquietar por esta vez, porque se desaparecerão desta barra em treze do presente, & se forão na volta de Pernambuco. como fica dito foy pera se refazerem. E em vinte & hum deste propio mes teue o Capitaõ mór auizo de Mathiàs de Albuquerque Maranhaõ, que o inimigo tornaua com mayores forças a cometer esta praça, segundo tinha declarado hum trombeta do inimigo que se nos tinha vindo a render Logo que este auizo chegou ao Capitaõ mòr, que foy das onze oras pera a meya noite, mandou disparar quatro peças de rebate; & na segunda feira á tarde se virão logo muitas vellas ao mar no Cabo Branco, com que verificandose o Capitaõ môr Antonio de Albuquerque, que o inimigo o tornaua a cometer, se foy pera o Cabedello, chegandoselhe algũa gente, como tambem as Companhias Castelhanas, que Mathias de Albuquerque tornou a mandar do caminho de Pernambuco pera onde hiaõ despedidas, & mandou outro si de nouo as Companhias do Terço de Portugal (a cargo do Sargento mòr Francisco Serrano) seguintes. A de Dom Antonio Ortiz de Mendoça, de Bras Soares de Sousa, Manoel Rebello da Franqua, a de Dom Francisco Coutinho. & à de Ioaõ Vasques; cõ grandes desejos de pelejar; & como enuejosos de se não auerem achado no encontro passado. Em vinte & quatro do mes vespora de Natal, apparecerão quatro nauios do inimigo sobre a Barra, & hum delles com bandeira de Cappitaina, que correrão a hum pataxo nosso, o qual se meteo neste porto, sem que o inimigo o pudesse tomar. Posse a nossa gente em ordem de os recebes com a hospedagem que se deue a tam honrados amigos, parecendo a todos que a estas quatro naos seguissem as mais que no dia dantes auiaõ visto: porem elles entendeado, se não podiaõ desempenhar do que lhe auiaõ feito, ou por esperar

outra occasiaõ se foraõ pera o mar, & segūdo nos deu por nouas o Mestre do pataxo as outras que forão dezasseis vellas com vinte & tres lanchas se forão na volta do Rio grande.

A quem totalmente se deue a gloria deste successo, he Raynha dos Anjos, que he a Padroeira desta terra: & como he nella venerada, tem particular cuydado de os deffender & amparar, como ja fez em outras occasiões, em que os moradores desta Capitania ficarão victoriosos: a ella se dé a gloria de tam felice successo, q̄ como Māy de piedade pedio a seu vnigenito filho, leuātasse o rigor da justiça, & puzesse em nòs seus olhos, ajudandonos com seu braço inuenciuel, o qual viue & Reyna no Ceo, & deste humilde pouo serà sempre reuerenciado na terra. E tornando aos inimigos, que deixamos na volta da Capitania do Rio grā de, chegarão a vistar aquella praça em vinte & quarro de Dezembro do dito anno, com as dezasseis náos & vinte lanchas, com a presteza costumada acudio o Capitão mòr Antonio de Albuquerque a socorrer aquella praça, porque dia de festa despedio pera ella oitenta homens auentureiros desta Capitania, & setenta Indios, & com grande acordo mandou a seu irmão Mathias de Albuquerque Maranhão, a cuja ordem mandou estiuesse esta gente toda. De grande consideração foy a ida deste fidalgo, porque como se receaua algũa rebelliaõ no Gentio, & este fidalgo he tam bem quisto, & aceito delle, ficamos seguros de que sem sua vista se nao meteria com o inimigo: de mais do socorro da gente proueo o Capitão mòr Antonio de Albuquerque aquella praça, com poluora, & muniçoēs, em forma que se pudesse defender de tam puxante inimigo. Não se aquietauão os zelosos Albuquerques, asſi de Pernambuco, como daqui, vendo que lhe faltauão nouas dos successos que auia: & asſi imaginando Mathias de Albu-

querque

querque superentendente da guerra de Pernambuco, como astuto, & valeroso Capitão, em que podião os nossos estar apertados: ordenou ao nosso Capitão mòr que podia mandar em segundo soçorro a Companhia do Capitão Ioaõ Vasques de Duenhas, que he de oitenta soldados, com os quaes mandou mais setenta Indios com mais poluora, & muniçoẽs, de q̃ auia muita falta naquella fortaleza, segundo a confissaõ que faz o Capitaõ Cipriaõ Pita por carta sua, aonde diz que não auia nella poluora, mais que pera dous dias, & trinta homens pera a defenderem, sendo hũa praça de tanto porte, não saõ estes os primeiros seruiços que o Capitão mór desta ha feito a sua Magestade no tempo que ha, que os Rebeldes de Olanda nos infestão estes mares, & tem occupada a praça de Pernambuco; porque logo naquella occasiaõ, & em todo o mais tempo a socorreo sempre com muita cantidade de gente branca auentureira, & Indios, & com muniçoens, assistindo continuamente com ella Mathias de Albuquerque Maranhão seu irmão, a quem o superentendente da guerra de Pernambuco encarregou o quartel de Sancto Amaro fronteiro à villa de Olinda, onde em muitas occasioẽs fez conhecer aos Rebeldes de Olanda o como os auiaõ de hospedar, quando viessem a esta terra. Com a mesma vigilancia acudio â Ilha de Itamaraqua com poluora, & muniçoẽs, & com gente Indios, a cargo do dito seu irmão, quando o inimigo a cometeo, que foy muita parte de se não perderem de todo aquellas Capitanias.

Despois de os Rebeldes auistarem aquella praça do Rio grande, como não deuiaõ leuar intento de a ganharem, senão de assaltearem alguns currais de gado que auia por aquella Costa com baixa mar, se forão surgir duas legoas pera o Norte da fortaleza, defronte de hum posto de Iuse

do

do Porto. Tanto que chegarão aqui lançarão gente em terra, que seriáo numero de mil homens, sem auer quem lhe defendese a desembarcação. Fortificarãose logo, & derão no curral do Moreira, que estaua aly perto, & lhe leuarão as vacas todas, porque se meteo com elles hum negro que as apostaraua. Veyo noua que passarão à casa de Iuse do Porto, que fica perto, & que lhe leuarão trezentas cabeças, com outras muitas criaçoens de porcos, & ouelhas, de que auiaõ graõ numero, sem que lhe pudesse impedir, porque a nossa gente de socorro não era ainda chegada.

Leuados os Rebeldes deste successo prospero, & gostozo desta preza, que tanto a seu saluo alcançarão, desgarrandose alguns, cuydando que aquella terra era inhabitada, & a hum que mais auia entrado á terra, o tomarão, & o leuarão ao Capitão mór: & fazendoselhe preguntas juridicas, confessou o succedido, & relatado atras; disse mais, que naquella armada hia o mesmo General que viera à Paraiua, & que trazia consigo mil & quinhentos homens de guerra, porem que à Paraiua trouxerão dous mil. que desses lhe matarão quatrocentos, & ferirão muitos. Em mais aualiauamos a perda do inimigo Rebelde; porem quando este prisioneiro confessa esta, sendo tomado às mãos, & se não meteo comnosco, parece que lhe não auemos de dar credito; quanto mais, que a grande cantidade de mortos que se acharão enterrados nos seus alojamentos, & os que vimos no campo, & os que o mar lançou à praya, nos assegurauão promete ser mayor o numero dos mortos: confessou mais o Frances que no recife de Marim estauão quinze Companhias, & que esperauão socorro de trinta náos de Olanda com quatro mil homens, & General nouo; & que a gente que occupaua aquella praça, & toda a mais que estaua neste

estad

estado se auia de ir para Olanda, disse que na Armada que nauegaua por esta Costa andauão tres Indios desta Capitania, que erão daquelles que se rebellarão, & meterão com os Olandeses no tempo em que de Olanda se socorreo à Bahia, & por rezão das Armadas de Espanha que lá estauão fugirão, & vierão refazer de agoa à Bahia da treição nella. Segundo a confissaõ do Frances pretendem os Rebeldes fazer hũa força, pera o que disse traziaõ deputadas tres bandeiras com quatrocentos homens que determinauão pòr ally, & deixallos muy bem fortificados à vista do inimigo: & pello meyo delles foy Nosso Senhor seruido, que entrasse hũa Carauella carregada de vinhos de Canaria, sem que lhe fizessem algum dano: & ja o inimigo desfauorecido da fortuna; & quer Deos castigar nelles as affrontas que fizerão às Imagens santas em Pernambuco, & queima dos Templos sagrados despois de os auer tomado a elles por instrumentos do castigo de peccados nossos, como assi o fez algum dia pera castigo do pouo Hebreo.

Chegou á Capitania do Rio grande o primeiro socorro desta da Paraiua, que hia a cargo de Mathias de Albuquerque Maranhão, como atras se diz; o qual procurou logo passar a outra parte do Rio a buscar o inimigo pera lhe impedir, que não pudessem entrar tanto a terra, & tomar mais gados, & o fez com toda a diligencia: & no dia em que chegarão os nossos se occuparão em elleger sitio pera se aquartellarem com intento, de que ao outro dia mostrariáo ao inimigo, que auia ally gente, & soldados da Paraiua, dando lhe algum assalto considerauel, que segundo a confiança em que estauão, de ally não hauer gente em que os pudesse inquietar, muy possiuel fora que se lhe fizera muito

dano

danos ; porem neste dia se embarcaraõ todos, & no seguinte leuantaraõ ferro, desoccupando o Rio grande; & em oito dias de Ianeiro passaraõ à vista desta praça, onde estaua o Capitaõ mòr Antonio de Albuquerque esperandoos auia muitos dias, pera os receber com a cortezia que se deue a tam amigos, & honrados hospedes; porem elles passaraõ de largo, & se foraõ a Pernambuco, aonde ficaõ, segundo a carta que tiuemos do superentendente da guerra Mathias de Albuquerque Maranhaõ, que naõ falta nos auizos semelhantes, nem menos em o cuydado, & grande diligencia, com que sempre socorreo esta praça, com tudo quanto tinha, & podia, & em particular nesta occasiaõ. E logo em doze dias do dito mes se nos veyo render hum Ingres, o qual declarou como o General inimigo se auia embarcado pera fazer jornada, & que se entendia, com a determinaçaõ pertinaz de virem a ganhar esta praça, ou nella perderem a dous mil homens que pera isso traziaõ embarcados: do qual nos deu tambem noticia o Capitaõ Cosmo do Couto, que lhe escapou a nado de hũa nào onde o tinhão preso, & com estes auizos nos tem o inimigo tam preuenidos, como he rezão; & o nosso Capitão mòr Antonio de Albuquerque tam vigilante, & tam confiado na Virgem das Neues, Padroeira desta Praça, que espera ter delles segunda victoria em caso o tornem a buscar, porque nunca ja mais as merces do Ceo costumão ser singellas, senão muy dobradas; & na diuina Misericordia do Senhor, & por meyo da intercessaõ desta soberana Senhora, se pode esperàr que esta Capitania se sustente atê a vinda da nossa Armada, pois della pende em muita parte a recuperação da de Pernambuco, & conseruação das mais do Norte.

E por-

E porque ſeja a todos notorio o que eſta victoria nos cuſtou, vaõ adiante nomeados os mortos, & feridos que morrerão no diſcurſo de ſeus dias, em que o inimigo teue ſitiada eſta Praça, o qual ficará dando milhor teſtemunho do muito que ſe perſeuerou pella victoria: & quando da parte dos vencedores ouue tanta perda, quanta aueria da parte dos inimigos.

(·?·)

RELA-

RELACAM DOS MORTOS, E FERIDOS DAS COMpanhias da ordenança desta Cidade, & Capitania da Paraiua, & dos soldados de presidio do Forte do Cabedelo.

Companhia da Cidade, de que he Capitão Manoel de Queiròs Siqueira.

MORTOS.

Thome Ferreyra.
Manoel Rodrigues da Rocha.
Ioaõ Sanches.
Francisco Pereira.
Andre Gonçalues Selleiro.
Ioaõ Monteiro Sarmento.

Feridos da mesma Companhia.

Balthazar Carualho.
Francisco Martinz Alfayate.
Diogo Coelho de Sousa.
Francisco Martinz Castanheta.
Antonio Carualho de Mendoça.
Francisco Vieira.
Vicente Curado Moutinho.

Companhia do Capitão Antonio Ferreira de Lemos.
Mortos não ouue nenhum,

FERI-

FERIDOS.

O Alferes Lucas de Abreu, do fogo.
Simaõ Daires.
Esteuão Dias.
Ioaõ Nunes.
Diogo Afonso.

Companhia do Capitaõ Luis Brandaõ.

MORTOS.

Pedro Gonçalues.
Luis de Freitas.
Fructuoso Rodrigues.
Franciscode Lemos.

Feridos da mesma Companhia.

Francisco de Bairros.
Ioaõ Moreira.
Bertholomeu de Gois.
Francisco Lopes.

Companhia do Capitão Domingos de Almeida.

FERIDOS.

FRancisco de Almeida.
Cosmo Rodrigues.
Gonçalo dias Brochado.

Companhia do Capitão Ruy Callaça Serpa,

MORTO.

Manoel Ferreira de Carualho.

Feridos da mesma Companhia.

Simaõ Delgado Ferreira.
Antonio Carualho de Mendonça.

Companhia do Capitão Domingos de Valadares.

Morreo elle sò.

Companhia do Capitão Andre de Mello de Albuquerque.

MORTO.

Ieronymo de Albuquerque Irmão do Capitaõ mòr Antonio de Albuquerque.

Feridos da mesma Companhia.

Francisco Pinheiro de Araujo.
Miguel de Padilha.
Chrysostomo Fernandez.

Companhia do Capitão Cosmo da Rocha.

MORTOS.

O Ca-

O Capitaõ Andre da Rocha, que auia ſuccedido a ſeu irmaõ Coſmo da Rocha na Companhia.
Manoel Gonçalues.
Pedro Gonçalues.

Feridos da meſma Companhia.

O Capitaõ Coſmo da Rocha.
Simão Soares.
Franciſco Lopes Velho.
Gregorio de Barros.

Companhia do Capitaõ Simaõ Soares.

MORTOS.

Antonio de Miſquita.
Pedro Pinheiro.
Bertholameu Maſcarenhas.
E não teue feridos.

Companhia de cauallos, de que he Capitaõ Manoel de Azeuedo.

FERIDOS

Franciſco Lopes de Abreu.
Franciſco Gomes de Oliueira.
Feliciano da Roſa,

Companhia dos ſoldados de preſidio, do Forte do Cabedelo, de que he Capitão Simão de Albuquerque de Melo,

MOR-

MORTOS.
Gabriel Lopes.
Ioaõ d'Arruda,
Luis Fernandez.
E não ouue feridos mais que Manoel Rodrigues Baratas.

Companhia dos Indios Tabajarẽs.

Morreo o feu Capitaõ & principal, chamado D. Niculao Pinda. E morrerão mais fete, ou oito foldados feus.

Companhia dos Indios Petiguares da Aldea de Iaquipe.

Morreo o feu Capitaõ & principal, chamado Muruçujachu, & alguns foldados feus.

Companhias de prefidio, & de foçorro.

Companhia do Capitão Antonio de Figueiredo de Vafconcelos.

MORTOS.
Manoel Fernandez
Syluestre Gomes.
Ioaõ Ribeiro.
Ioaõ Pinheiro.

Feridos da mefma Compauhia.
O Sargento André de Barros.
Ioaõ Francifco.

Lourenço

Lourenço Ribeiro.
FranciſcoRodrigues Rolim
Manoel da Coſta.
Domingos de Souſa Cabo
Ieronymo Lourenço.
Cuſtodio Nunes.

Queimados da meſma Companhia.

Antonio Rodrigues Ribeiro.
Antão Lopes.
Manoel Lopes Azambujo.

Companhia do Capitão Manoel Godinho, à quem ſucedeo na Companhia Bernardo Soares de la Xara.

MORTOS.

O Capitaõ Manoel Godinho.
Dioniſio Fernandes.

Feridos da meſma Companhia.

Franciſcò Rozilho.
Franciſco Ribera.
Gaſpar dos Reys.
Ioaõ Fernandez.
Pedro Fernandez.
Antonio Gonçalues.
Manoel Tauares.
Franciſco de las Heras.
Bertholameu Gonçalues.
Ioaõ de Herrera,

Companhia

Companhia do Gouernador D. Ioaõ de Xareda.

MORTOS.

O Capitaõ Dom Ioaõ de Xareda.
Cabo Manoel Botelho.
Diogo Peres.
Francisco de Borja.
Felippe de Narbais.
Christouaõ de Mena.

Feridos da mesma Companhia.

Sargento Atilano Horsales.
Pedro de Leon.
Bertholameu de Bolasco.
Pedro Ordonhes.
Diogo Rodrigues.

Companhia do Capitaõ D. Fernande de la Ribaguero.

MORTOS.

Alferez Dom Niculas de Plaçaola.
Sargento Andres Iniges.
Fernando Monesterio.
Francisco Delgado.
Ibio Suares.
Francisco de Leon.
Ieronymo de Pastrana.
Francisco Salado.

Feridos da mesma Companhia.

Ioaõ Arcia Samego,
Vicente de Paiua,

Andres Pires.
Andres Salon.
Pedro de la Cruz.
Andres de la Riba.
Ioaõ Montero.

Companhia do Capitão D. Ioaõ de Orelhana.

MORTOS.

Sargenro Ioaõ de Sufiaure.
Andres de Fuentes.
Benito Siones.
Miguel Nunes.
Manoel Rodrigues.

Feridos da mesma Companhia.

Capitão Dom Ioaõ de Orelhana.
Alferez Gabriel de Mallea.
Pedro Sabueo.

Companhia do Capitão Sebastiaõ de Palacios.

MORTOS.

O Capitaõ Sebastiaõ de Palacios.
Bertholameu Rodrigues.
Manoel Andres Leiton.
Pedro de Isla.
Ioaõ Rodrigues.
Antonio Rodrigues.
Sargento Ieronymo de Andozilla.

Ferido

Feridos da mesma Companhia.

Dom Ieronymo de Santander.
Sargento Miguel de Quenca.
Pedro Rodrigues.
Felipe Gomes.
Agustin de Chaues.
Christoual Suelto.
Miguel Gonçalues.
Antonio Pereira.

MORTOS.

O Càpitão Dom Aleixo Darsa.
O Reuerendo Padre Frey Manoel da Piedade da Ordẽ do Seraphico Padre S. Francisco.

LAVS DEO.

Està conforme com original, Lisboa, em o Mosteiro de S. Bernardo aos 7. dias do mès de Setembro de 1632.

O Doctor. Fr. Melchior Dabreu.

Vista a comferencia pode correr està Relação oje a 7. De Setembro de 1632.

Gaspar Pereira. *D. Ioão da Sylua.*
Francisco Barreto.